Reunión de los Estados Partes en la Convención sobre la prohibición del empleo, almacenamiento, producción y transferencia de minas antipersonal y sobre su destrucción

APLC/MSP.9/2008/WP.28 19 de noviembre de 2008

ESPAÑOL

Original: INGLÉS

Novena Reunión Ginebra, 24 a 28 de noviembre de 2008 Tema 13 del programa provisional Examen de las solicitudes presentadas en virtud del artículo 5

SOLICITUD DE PRÓRROGA DEL PLAZO PARA TERMINAR DE DESTRUIR LAS MINAS ANTIPERSONAL DE CONFORMIDAD CON EL ARTÍCULO 5 DE LA CONVENCIÓN

Resumen

Presentado por Zimbabwe*

- 1. Zimbabwe tiene aún 813,3 km² de territorio contaminado con minas antipersonal. Gracias a las actividades de desminado que comenzaron poco después de la independencia, lograda en 1980, se han desminado 306,6 km² de la zona inicialmente contaminada de 1.119,9 km², y en ese proceso se han recuperado 33.032 minas antipersonal. Zimbabwe está haciendo todo lo posible, dentro de su capacidad y sin ningún apoyo internacional de peso, para librarse de las minas antipersonal de conformidad con la Convención y para facilitar el desarrollo nacional.
- 2. Las minas antipersonal presentes en el país fueron colocadas durante la guerra de liberación, que terminó en 1980, año en que Zimbabwe se independizó del Reino Unido. Al lograr la independencia, el nuevo Gobierno de Zimbabwe heredó numerosas zonas minadas en el país y seis campos de minas bien señalizados junto a sus fronteras con Zambia, al norte, y Mozambique, al este y sureste. Se calculaba que esos campos de minas, que abarcaban un área total de 1.071,4 km², contenían un total de 2.605.400 minas antipersonal de los siguientes tipos: Ploughshear, VS 50, R2M2, Carrot, R1M1 y M972. Además de los campos de minas señalizados, se descubrieron otros más pequeños durante las labores de desminado de los campos señalizados o gracias a la información facilitada por la población local.
- 3. Con la ayuda de los Estados Unidos de América, Zimbabwe desminó el campo de minas existente entre las cataratas Victoria y Mlibizi, que ocupaba 286 km². Sin embargo, el apovo

GE.08-64290 (S) 251108 251108

_

^{*} Presentado después del plazo y en cuanto lo recibió la secretaría.

dejó de llegar o se interrumpió abruptamente después de un año y medio de trabajos, por lo que el Gobierno de Zimbabwe tuvo que terminar esa labor sin ayuda, para lo cual se demoró un total de siete años. Durante ese mismo período, la Unión Europea financió también la limpieza del campo de minas de Musengezi-Rwenya por empresas privadas. Una vez más, cuando la financiación dejó de llegar repentinamente, los equipos de remoción se marcharon y dejaron el trabajo sin terminar. No se realizó ningún control de calidad, por lo que la zona no puede considerarse segura.

- 4. Las minas han causado inenarrables sufrimientos a las comunidades que viven en las zonas afectadas. Algunas personas no pueden ejercer actividades económicas como la ganadería, y en algunos casos su ganado hace detonar las minas. Desde 1980, las minas han matado o mutilado a 1.550 personas y han matado a 120.000 cabezas de ganado. Las zonas en que se colocaron los campos de minas se encuentran en lugares aislados, por lo que es probable que haya habido más víctimas de las que se cree. Las comunidades no pueden acceder a un total de 45.700 ha de tierra productiva. El turismo se ha visto afectado, en especial por el campo de minas situado entre el puesto fronterizo de Sango y Crooks Corner, donde se creó una reserva de caza que ocupa territorio de Sudáfrica, Mozambique y Zimbabwe. El funcionamiento de esa reserva se ve afectado por la presencia de minas en la parte situada en Zimbabwe.
- 5. Zimbabwe creó la Autoridad nacional de lucha contra las minas en el capítulo 11:19 de la Ley (de prohibición) de las minas antipersonal. La Autoridad es responsable de las directrices generales de las actividades de desminado en el país. El Centro de Lucha contra las Minas en Zimbabwe se encarga de planificar y coordinar todas las actividades de desminado en el país. En la actualidad, esas actividades son llevadas a cabo por ingenieros militares. Un escuadrón de 6 oficiales y 132 soldados (con 10 funcionarios de apoyo) está realizando las labores de desminado humanitario. En las zonas afectadas se llevan también a cabo programas de información sobre el riesgo de las minas. Esos programas han llegado a 25.000 personas desde 2004. Entre ellas figuran dirigentes comunitarios, pero la mayoría son mujeres y jóvenes.
- 6. Para llevar a cabo las operaciones de desminado se han utilizado medios mecánicos y manuales. En primer lugar se abren corredores seguros pasando una topadora con la hoja levantada que hace detonar algunas minas. Ese proceso se repite tres veces como mínimo. A continuación entra en la zona un equipo con detectores de minas que lleva a cabo el desminado manual de los corredores seguros. Los corredores sirven entonces de base para seguir realizando las labores de desminado manual.
- 7. Por falta de recursos, Zimbabwe se basa en inspecciones antiguas, realizadas en 1994. Sin embargo, en cada zona que se va a desminar se lleva a cabo una inspección técnica. De ese modo no se corre el riesgo de emplear tiempo, esfuerzos y recursos en desminar una zona no contaminada. Zimbabwe es consciente de que debería realizar nuevas inspecciones en todos los campos de minas para determinar con más exactitud la extensión de la zona contaminada restante.
- 8. Zimbabwe habría logrado muchos más avances en relación con su obligación de eliminar los campos de minas del país si se le hubieran facilitado más recursos. Lo que se ha logrado hasta le fecha se debe, en gran medida, a sus propios esfuerzos. Zimbabwe prevé que, si se mantiene el actual nivel de financiación, de 10.000 dólares de los EE.UU. por año, podría demorarse más de 30 años en terminar de aplicar el artículo 5. Además de la falta de apoyo

internacional, Zimbabwe ha sido aislado por la comunidad internacional de lucha contra las minas durante los últimos diez años, lo cual le ha planteado un obstáculo adicional para cumplir sus obligaciones. Como consecuencia de ese aislamiento, Zimbabwe no ha podido adoptar técnicas modernas de inspección y desminado.

9. Para lograr avanzar tendremos que volver a inspeccionar todos los campos de minas restantes y, al mismo tiempo, seguir desminando el campo situado entre el puesto fronterizo de Sango y Crooks Corner, en el que estamos trabajando actualmente. Ello nos permitirá determinar con mayor exactitud el alcance del problema de las minas en el país y, de ese modo, calcular los recursos, el tiempo y los esfuerzos necesarios para la labor de remoción. Por lo tanto, Zimbabwe solicita una prórroga inicial de 22 meses más allá del plazo. Al solicitar esa prórroga hasta el 1º de enero de 2011, Zimbabwe tiene la intención de recabar y recibir asistencia técnica internacional para adquirir técnicas modernas de inspección y desminado, inspeccionar las zonas en donde se desconoce la situación exacta de las áreas minadas, instituir un plan que tenga en cuenta las técnicas avanzadas y, posteriormente, solicitar una nueva prórroga para ejecutar ese plan. Esa prórroga subsiguiente comprenderá un calendario y un presupuesto para aplicar el artículo 5, que incluirá una previsión de los fondos que se necesitarán de la comunidad internacional.
